١٤٤/٣٦ - الترتيبات المتعلقة بالتجارة الدولية في المنسوجات

١٤٥/٣٦ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قراراتها ٣٢٠١ (د إ - ٦) و ٣٢٠٢ (د إ - ٦) المؤرخين في ١ أيار/مايو ١٩٧٤ ، والتضمين الإعلان وبرنامج العمل المتعلقة باقامة نظام اقتصادي دولي جديد ، و ٢٨١ (د - ٢٩) المؤرخ في ١٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٤ ، والتضمن ميثاق حقوق الدول وواجباتها الاقتصادية ، و ٣٣٢ (د إ - ٧) المؤرخ في ١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥ بشأن التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي ،

وإذ تشير أيضاً إلى قرارها ٥٦/٣٥ المؤرخ في ٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠ الذي يتضمن مرفقه الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الثالث ،

وإذ يساورها عميق القلق لاستمرار الأزمة الاقتصادية ، لاسيما في البلدان النامية ، وللتقدم المحدود للغاية المحرز في مجال التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي ،

وإذ تشير إلى قرار مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ١٢٧ (د - ٥) المؤرخ في ٣ حزيران/يونيه ١٩٧٩^(٤٢) والتعلق بالتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية ، ولاسيما الفقرة ١٣ ، وفي هذا الصدد ، إلى انعقاد الاجتماع المقرر عقده في سنة ١٩٨٢ لخبراء البلدان النامية الحكوميين بشأن التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية ، من أجل وضع الصيغة النهائية للقواعد المتعلقة بهذه المفاوضات العالمية لإقامة النظام العالمي للأفضليات التجارية واعتماد تلك القواعد ،

١ - تحيط علماً بقرير مجلس التجارة والتنمية عن دورته الثانية والعشرين والثالثة والعشرين^(٤٣) :

٢ - تحيط علماً بقرار مجلس التجارة والتنمية عن دورته ٢٣٨ (د - ٢٣) المؤرخ في ٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨١^(٤٤) والعنوان «تقدير المساعدة إلى حركات التحرير الوطني التي تعرف بها المنظمات الحكومية الدوليةإقليمية : ناميبيا وجنوب أفريقيا» :

٣ - تحيط علماً أيضاً بقرار مجلس التجارة والتنمية ٢٣٩ (د - ٢٣) المؤرخ في ٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨١^(٤٥) والعنوان «تقدير المساعدة إلى حركات التحرير الوطني التي تعرف بها المنظمات الحكومية الدوليةإقليمية : فلسطين» :

٤ - تحيط علماً مع التقدير بمبادرة الأمين العام لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية بإعداد تقرير سنوي عن التجارة والتنمية

إن الجمعية العامة ،

إذ تلاحظ أن الترتيبات المتعلقة بالتجارة الدولية في المنسوجات^(٤٦) والمعرفة أيضاً باسم ترتيبات الألياف المتعددة والتي اعتمدها في جنيف في ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٣ لمدة أربع سنوات ، الأطراف المتعاقدون في الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة قد مددت بموجب البروتوكول المعتمد في ١٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٧^(٤٧) وستنتهي في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ ،

واقتناعاً منها بأن تجارة المنسوجات والملابس عنصر دينامي في مجهودات التنمية لكثير من البلدان النامية ،

وإذ تؤمن بأن اقرار مسلك منظم ومنصف لتجارة المنسوجات والأقمشة هو من مصلحة جميع البلدان ،

وإذ تلاحظ أن المفاوضات دائرة الآن في جنيف بشأن تنفيذ الترتيبات أو تعديلها ،

١ - تناشد جميع البلدان المشتركة في المفاوضات الجارية بشأن الترتيبات المتعلقة بالتجارة الدولية للمنسوجات ، وبصفة خاصة البلدان المتقدمة النمو ، أن تبدي الإرادة السياسية الازمة وروح التوافق المتبادل للتوصيل إلى جلة أمور منها توسيع تجارة المنسوجات والملابس ، والقليل من الحاجز التي تتعرض سبل تلك التجارة ، وتعزيز التجارة العالمية في منتجات المنسوجات شيئاً فشيئاً ، مع العمل في الوقت نفسه على ضمان تنمية تلك التجارة بشكل منظم ومنصف ، وتفادي الآثار المعلقة في كل سوق وكل خط من خطوط الانتاج سواء في البلدان المستوردة أو في البلدان المصدرة :

٢ - تذكر بأن أحد المرامى الرئيسية للترتيبات هو تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية للبلدان النامية وزيادة حصائر صادراتها من تجارة المنسوجات زيادة كبيرة :

٣ - ترجو من الأمين العام أن يجعل نص هذا القرار إلى مجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة لاعلام الأطراف المتعاقدين والبلدان الأخرى المشتركة في المفاوضات .

الجلسة العامة ١٠٠

١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١

(٤٢) انظر: أعمال مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ، الدورة الخامسة ، المجلد الأول ، التقرير والمرفقات (نشرورات الأمم المتحدة ، رقم المبيع : A.79.II.D.14) ، الجزء الأول ، الفرع ألف .

(٤٣) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة السادسة والثلاثون ، الملحق رقم ١٥ A/36/15 و Corr.1 .

(٤٤) المرجع نفسه ، الجزء الثالث ، المرفق الأول .

(٤٥) الأمم المتحدة ، مجموعة المعاهدات ، المجلد ٩٣٠ ، الرقم ٨١٤ (٧٥) . ص ١٦٦ (من النص الانكليزي) .

(٤٦) انظر: مجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة (مجموعة «غات») ، صكوك أساسية ووثائق مشاركة ، الملحق رقم ٢٤ (رقم المبيع 1-1978/GATT) ، ص ٥ (من النص الانكليزي) .